



**Applicativi regionali centralizzati per  
la Sanità  
-  
AURA  
Archivio Unitario Regionale degli Assistiti**

**Note alla versione 5.1.0  
marzo 2013**

## INDICE

1	SCOPO DEL DOCUMENTO	3
1.1	Risultato ricerca – colonna Deroga	4
1.2	Comunitari con TS senza valenza TEAM	4
1.3	TS senza valenza TEAM	5
1.4	Assistiti Naviganti	6
1.5	Gestione moduli estero	7

## 1 SCOPO DEL DOCUMENTO

Il documento elenca gli aggiornamenti apportati all'applicativo AURA con la versione 5.1.0.

Le modifiche introdotte riguardano principalmente gli adeguamenti alle normative inerenti:

- comunitari con TS senza valenza TEAM (nota MdS n.11232 del 19 maggio 2008, nota MdS n.5846 del 30 marzo 2010, nota MdS n.12661 del 7 giugno 2011)
- assistenza sanitaria ai naviganti (Decreto Legge 13 settembre 2012, n.158, art.15).

Sono in fase di definizione i modelli di assistenza all'estero (I/RA, IB/2, ecc.) prossimamente gestiti in AURA nella nuova funzione "moduli estero"; in questo rilascio è attiva la nuova funzione "Moduli Estero" per la compilazione e registrazione del certificati per l'assistenza sanitaria all'estero degli assistiti che si spostano in Europa e negli Stati in convenzione per motivi vari. **Al momento non è non è ancora attiva la possibilità di stampare i moduli di assistenza all'estero. La stampa dei moduli di assistenza all'estero sarà disponibile con i prossimi rilasci.**

Sono ancora in fase di definizione le modalità di gestione delle esenzioni da reddito che prevedono l'integrazione con SOGEI; in questo rilascio non sono ancora attivate tali funzionalità per gli operatori.

Nel seguito del documento sono descritte le modifiche apportate al sistema.

## 1.1 Risultato ricerca – colonna Deroga

**Percorso :** *Home page – Gestione Profili Anagrafici – Ricerca profili anagrafici*

La colonna “Der.terr.” è stata rinominata in “**Deroga**” coerentemente con il suo contenuto.

I valori possibili continuano ad essere SI/NO in conseguenza della presenza o assenza di uno qualsiasi degli indicatori di deroga previsti in AURA.

Ved. Tabella che segue:

Indicatori						
<input type="checkbox"/> deroga pediatra	<input type="checkbox"/> mmg	<input type="checkbox"/> ricong. familiare	<input type="checkbox"/> der. territoriale	<input type="checkbox"/> der. associazione	<input type="checkbox"/> der. massimale	<input type="checkbox"/> der. massimale temp.

La colonna “**Deroga**” della pagina con il Risultato ricerca dei profili anagrafici contiene il valore “**SI**” in caso di scelta medico attiva con anche un solo indicatore di deroga valorizzato tra quelli previsti.

La colonna “**Deroga**” della pagina con il Risultato ricerca dei profili anagrafici contiene il valore “**NO**” in caso di scelta medico attiva con nemmeno un indicatore di deroga valorizzato tra quelli previsti.

*L’adeguamento di cui sopra doveva già essere attivo con il precedente rilascio di AURA; ci scusiamo per il disagio.*

## 1.2 Comunitari con TS senza valenza TEAM

**Percorso :** *Home page – Gestione Profili Anagrafici – Ricerca profili anagrafici – scelta revoca*


Si sono aggiunte nuove tipologie di profilo sanitario per consentire l’identificazione dei comunitari titolari di formulari europei rilasciati da altro Stato membro, per i quali è prevista la comunicazione al sistema TS del MEF dell’informazione di “soggetto senza diritto TEAM” ovvero “TEAM con asterischi” (ved. Par. 1.3):

- E109/S1 o SED S072 rilasciato da altro Stato
- E112/S1 o SED S010 rilasciato da altro Stato
- E120/S1 o SED S072 rilasciato da altro Stato
- E121/S1 o SED S072 rilasciato da altro Stato
- E123/DA1 rilasciato da altro Stato

Al momento non si prevede una bonifica iniziale dei dati; si demanda alle ASL l’attività di adeguamento della tipologia di profilo sanitario per i soggetti registrati in AURA.

La nuova informazione di comunitario con TS senza valenza TEAM è visibile alla procedura di gestione dei flussi della mobilità per le debite considerazioni.



	<b>AURA</b> <b>ARCHIVIO UNITARIO REGIONALE DEGLI ASSISTITI</b> <b>V. 5.1.0</b>	V 1.0 Pag. 6 di 11
---	--	-----------------------

Nella videata “Dettaglio TS TEAM”, nella sezione “Assistenza Sanitaria in anagrafe tributaria” è visibile la situazione “**TS senza Valenza TEAM**” così come risulta in Anagrafe Tributaria.

Nella sezione “Tessera” è visibile la nuova informazione “**Diritto TS senza valenza TEAM**”, valorizzata automaticamente dal sistema AURA, in base alla tipologia di profilo sanitario del soggetto. I valori previsti per “**Diritto TS senza valenza TEAM**” sono:

SI – l’assistito ha diritto alla TS (fronte della tessera) senza valenza TEAM (retro della tessera con asterischi)

NO – l’assistito ha diritto alla TS (fronte della tessera) ed anche alla TEAM (retro della tessera)

Per le tipologie di profilo sanitario elencate nei par. 1.2 e 1.4 l’informazione “Diritto TS senza valenza TEAM” sarà sempre valorizzata con “SI” e sarà comunicata al sistema TS in fase di aggiornamento dati TS.

#### **1.4 Assistiti Naviganti**

**Percorso :** *Home page – Gestione Profili Anagrafici – scelta revoca*

Si sono aggiunte nuove tipologie di profilo sanitario per consentire l’identificazione del personale navigante ed aeronavigante residente in Piemonte:

- Assistito navigante
- Assistito aeronavigante

In attesa di chiarimenti normativi da parte dell’Assessorato, per questi soggetti non è consentita l’emissione della TEAM.

La nuova informazione di assistito navigante / aeronavigante è visibile alla procedura di gestione dei flussi della mobilità per le debite considerazioni.

## 1.5 Gestione moduli estero

**Percorso :** Home page – Gestione Profili Anagrafici – moduli estero

PROFILI ANAGRAFICI

Risultato della ricerca

Pagina 1 / 1 [Totale record = 4]

Cognome	Nome	Luogo di nascita	Data di nascita	S	Codice fiscale	Stato	Comune residenza	Medico curante	Data scadenza	Deroga	Asl residenza	ID
XXXXXXXXXXXX	MARCELA	ROMANIA	22/09/1971	F	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	ATTIVO	TORINO		27/08/2008		TO2	XXXXXX
XXXXXXXXXXXX	MARIA ANGELA	ACQUI TERME (AL)	15/06/1941	F	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	ATTIVO	TORINO	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX		NO	TO2	XXXXXX
XXXXXXXXXXXX	MASSIMO	TORINO (TO)	17/08/1965	M	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	ATTIVO	TORINO	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX		NO	TO2	XXXXXX
XXXXXXXXXXXX	MARIA ESTHER	PERU'	19/05/1956	F	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	ATTIVO	TORINO	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX		NO	TO1	XXXXXX

riattiva visualizza inserisci modifica scelta revoca team esenzioni movimenti variazioni esenzioni DM 2004 **moduli estero**

< esegui nuova ricerca

Il pulsante “moduli estero” è visibile nella pagina “Risultato della ricerca” a tutti gli utenti con uno dei seguenti profili di accesso al sistema AURA:

- AURA\_3 operatore ufficio anagrafe (sola lettura) e movimenti di scelta revoca (sola lettura)
- AURA\_18 operatore scelta revoca
- AURA\_19 operatore ufficio anagrafe e scelta revoca
- AURA\_5 amministratore di sistema
- AURA\_12 operatore di governo – sportello unico
- AURA\_13 operatore di sportello unico
- AURA\_14 operatore di sportello e retrospello unico.

Il pulsante “**moduli Estero**” della pagina di “ricerca profili anagrafici”, rimanda alla pagina di “Dettaglio moduli Estero” con la sezione “Dati Assistenza” chiusa, la sezione “Moduli Estero rilasciati” estesa e completata degli eventuali moduli rilasciati al soggetto selezionato.

Pagina “Moduli Estero” proposta dall’applicativo AURA in caso di assenza di moduli estero:

DETTAGLIO MODULI ESTERO

COGNOME XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX NOME XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX CODICE FISCALE XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

▼ Dati Assistenza

Regione e ASL residenza	PIEMONTE TO5	Regione e ASL assistenza	PIEMONTE TO5
Data iscrizione ASL	21/04/2008	Data fine ASL	31/12/9999
Data inizio residenza		Data fine residenza	
Tipologia profilo sanitario	Italiano Residente		

inserisci

< torna alla pagina dei risultati

Pagina “Moduli Estero” proposta dall’applicativo AURA in caso di presenza di moduli estero:

DETTAGLIO MODULI ESTERO

COGNOME	xxxx	NOME	xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	CODICE FISCALE	xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx
---------	------	------	----------------------------------	----------------	----------------------------------

▼ Dati Assistenza

Regione e ASL residenza	PIEMONTE TO5	Regione e ASL assistenza	PIEMONTE TO5
Data iscrizione ASL	28/01/1995	Data fine ASL	31/12/9999
Data inizio residenza		Data fine residenza	
Tipologia profilo sanitario	Italiano Residente		

▼ Moduli Estero Rilasciati

Modulo	Data inizio	Data fine	Data annullamento	Data rilascio	Asi rilascio
<input type="radio"/> mod. I/AUS	01/04/2013	30/04/2013		25/03/2013	A.S.L. TORINO 1

[← torna alla pagina dei risultati](#)

Sezione Dati Assistenza

Sezione proposta chiusa con possibilità di espansione.  
Tutte le informazioni sono in sola visualizzazione.


Nome campo	Descrizione
Regione e asl residenza	
Regione e asl assistenza	
Data iscrizione ASL	
Data fine ASL	
Data inizio residenza	
Data fine residenza	
Tipologia profilo sanitario	

Sezione Moduli Estero rilasciati

Sezione proposta in forma estesa con possibilità di chiusura.  
Visualizza l’elenco dei moduli estero rilasciati. Tutte le informazioni sono in sola visualizzazione.

Nome campo	Descrizione
modulo	Modulo rilasciato
Data inizio	Data inizio validità del modulo
Data fine	Data fine validità del modulo
Data annullamento	Data di cancellazione del modulo



	<b>AURA</b> <b>ARCHIVIO UNITARIO REGIONALE DEGLI ASSISTITI</b> <b>V. 5.1.0</b>	V 1.0 Pag. 9 di 11
---	--	-----------------------

Nome campo	Descrizione
Data rilascio	Data di rilascio del modulo
Asl emissione	ASL che ha rilasciato il modulo

Il pulsante **Visualizza** estende la sezione “rilascio modulo estero”. Richiede obbligatoriamente la selezione di una riga dell'elenco dei moduli rilasciati. Propone i dati di dettaglio del modulo selezionato in sola visualizzazione.

Il pulsante **Elimina** richiede obbligatoriamente la selezione di una riga dell'elenco dei moduli rilasciati, e propone la sezione “annulla modulo estero” con i dati di dettaglio in sola visualizzazione e la riga con “data annullamento” valorizzata con la data corrente e modificabile. Il pulsante salva della sezione “annulla modulo estero” provoca la registrazione dell'annullamento della riga selezionata.

Il pulsante **Modifica** richiede obbligatoriamente la selezione di una riga dell'elenco dei moduli rilasciati. Propone i dati di dettaglio del modulo selezionato con possibilità di modificare tutte le informazioni precedentemente inserite. Ved. Pagine di inserimento.

Il pulsante **Stampa richiesta** richiede obbligatoriamente la selezione di una riga dell'elenco dei moduli rilasciati e rimanda al modulo di “Richiesta rilascio attestato per l’assistenza all’estero”, in formato pdf, precompilato con i dati registrati in AURA.

Il pulsante **Inserisci** estende la sezione “rilascio modulo estero” consentendo la registrazione di uno o più moduli estero.

Lavori in corso

*Con il prossimo rilascio, si aggiungerà il pulsante “stampa modulo” che consentirà di stampare il modulo selezionato, in formato pdf.*

DETTAGLIO MODULI ESTERO

COGNOME xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx      NOME xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx      CODICE FISCALE xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

▶ Dati Assistenza

▼ Rilascio modulo estero

ASL emittente TO5

Modulo Estero

Qualifica

Motivo diritto assistenza

Stato in cui si reca

CF familiari

Data inizio validità (gg/mm/aaaa) \*

Data fine validità (gg/mm/aaaa) \*

Data rilascio (gg/mm/aaaa)

Note

[← torna alla pagina dei risultati](#)

In inserimento e modifica di un modulo estero sono richiesti i seguenti dati:

Nome campo	Descrizione
Asl emittente	Non modificabile. Valorizzato con la denominazione dell'ASL dell'utente di login.
Modulo estero	Obbligatorio Selezionabile dall'elenco dei moduli estero previsti per l'ASL emittente e in corso di validità (dataInizio e dataFine). I moduli previsti sono:  <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 5px 0;"> Mod. I/B2 - BRASILE  mod. 7 obr. 7 - BOSNIA-ERZEGOVINA  Mod.I/SMAR5 - SAN MARINO  mod. I/AUS - AUSTRALIA  Mod.IB/3 - BRASILE  Mod. I/TN10 - TUNISIA  mod. I/RA1 - ARGENTINA  mod. 7 obr. 7 - NON RICONOSCIUTO  mod. 7 obr. 7 - MONTENEGRO  mod. 111 - CROAZIA  Mod. dpr618 - null  Mod. I/SMAR8 - SAN MARINO  mod. 7 obr. 7 - KOSOVO  mod. 7 obr. 7 - SERBIA, REPUBBLICA DI  Mod. 123 I/ SS - STATO DELLA CITTA DEL VATICANO  mod. 111 - CAPO VERDE  Mod. I/TN11 - TUNISIA  mod. 7 obr. 7 - MACEDONIA, REPUBBLICA DI  mod. I/MC8 - MONACO </div>

Qualifica	Obbligatorio Valori previsti: 1 - lavoratore dipendente 2 – pensionato 3 – autonomo 4 – commerciante 5 – artigiano 6 – agricoltore 7 – libero professionista 8 – studente 9 – disoccupato 99 – altro
Stato in cui si reca	Non modificabile. Valorizzato con la denominazione dello stato abbinato al modulo selezionato
Motivo diritto assistenza	Obbligatorio Valori previsti: 1 – ferie 2 – lavoro 3 – studio 9 – altro
CF familiari e pulsante aggiungi / rimuovi	Facoltativo L'utente può specificare il codice fiscale di uno o più familiari. Con l'attivazione del pulsante AGGIUNGI, si verifica l'esistenza del CF in AURA e la sua validità, e il CF viene aggiunto nell'elenco dei CF dei familiari. Il pulsante RIMUOVI consente di rimuovere il CF evidenziato.

Lavori in corso

*Al momento i moduli gestiti in AURA sono quelli elencati nella tabella di cui sopra; eventuali altri moduli possono essere segnalati al gruppo di assistenza del CSI-Piemonte, alla casella di posta elettronica [sanita.regione@csi.it](mailto:sanita.regione@csi.it), specificando nell'oggetto: AURA moduli di assistenza estero, e allegando il modulo mancante.*

Ricordiamo i consueti riferimenti dell'assistenza :

**ASSISTENZA TECNICA**

**Informazioni e Assistenza**

dal lunedì al venerdì dalle 8.00 alle 17.00 - tel. 011

3168050 - fax 011 3169191

E-mail: [sanita.regione@csi.it](mailto:sanita.regione@csi.it)